



Către: Buletin de București
bucuresti@buletin.de

În atenția: domnului Cătălin Doscaș – redactor-șef și reporter

Stimate domn,

Județul Ilfov - Consiliul Județean Ilfov cu sediul în București, str. Ernest Juvara, nr. 3 - 5, Sector 6, prin reprezentant legal Președinte Hubert Petru Ștefan THUMA

având în vedere:

Articolul intitulat „*Vidanjă a Consiliului Județean Ilfov surprinsă în timp ce deversa dejecții în Râul Pasărea*” publicat pe site-ul <https://buletin.de/bucuresti/> în data de 03.06.2026, denumit în continuare „*Articolul*”,

În considerarea prevederilor art. 2.7 din Codul Deontologic al Jurnalistului elaborat de Convenția Organizațiilor de Media: „*2.7.1. Jurnalistul va corecta cu promptitudine orice eroare care apare în materialele sale. Acolo unde consideră necesar, jurnalistul poate să publice și scuze. 2.7.2. Dreptul la replică se acordă atunci când cererea este apreciată ca fiind îndreptățită și rezonabilă.*”,

vă înaintăm prezenta:

**CERERE DE PUBLICARE
A
DREPTULUI LA REPLICĂ**

cu privire la cele afirmate în articolul mai sus citat, publicat pe site-ul <https://buletin.de/bucuresti/> în data de 03.06.2026.

În virtutea dreptului la replică, solicităm publicarea, cu celeritate, conform uzanțelor și deontologiei profesionale a jurnaliștilor, în același spațiu ca și cel utilizat pentru articolul la care am făcut referire.

Articolul publicat este fundamentat în mare parte pe informații tendențioase și nedocumentate preluate de pe site-ul <https://buletin.de/bucuresti/> și este de natură să inducă în

eroare cititorii, constituind o încălcare gravă atât a unor drepturi fundamentale, cât și a normelor de etică și deontologie profesională.

Prin modalitatea de prezentare a informațiilor, prin titlul folosit, prin conexiunile de nume și fapte ce au fost făcute în cadrul Articolului cu intenția de a atrage senzaționalul, prin afirmațiile și acuzațiile nefondate este prejudiciată imaginea institutiei.

Conform dispozițiilor art. 31 alin. (4) din Constituție:

„Mijloacele de informare în masă, publice și private, sunt obligate să asigure informarea corectă a opiniei publice.”

În acest sens, trebuie relevat faptul că, în textul constituțional anterior evocat, este prevăzută o condiție esențială pe care informarea se impune să o îndeplinească: **să fie corectă**.

Drept urmare, apreciem că acuratețea este piatra de temelie a sistemului de valori al unei redacții. Toate informațiile prezentate publicului trebuie să fie corecte, oneste, transparente și formulate într-un limbaj clar și precis, fără speculații nefondate. Pentru a oferi informații corecte, jurnalistul trebuie întotdeauna să le verifice înainte de publicare, pentru a se asigura că sunt adevărate.

Faptul că ați folosit informații și conținut ce au fost publicate anterior pe pagina de facebook Agent Green nu înlătură obligația jurnalistului de a verifica informațiile înainte de a le publica, această obligație derivând din Codul deontologic al jurnalistului, respectul față de cititori și față de profesie. Jurnalistul trebuie să își asume în totalitate atât conținutul Articolului, cât și credibilitatea sursei pe care a citat-o.

Prin intermediul Articolului ați prezentat informațiile ca o realitate concretă și ați insistat în prezentarea acestora ca fiind reală în lipsa oricăror verificări.

Este adevărat că, în condițiile unui stat de drept democratic, presa se bucură de libertatea de exprimare, însă această libertate nu poate fi exercitată decât în cadrul stabilit de însăși legea fundamentală. Orice depășire a limitelor libertății de exprimare implică interferența cu sfera ilicitului civil.

În considerarea acestor aspecte, față de informațiile tendențioase și acuzațiile lansate prin intermediul Articolului, vă solicităm publicarea următorului **drept la replică**:

Apreciem că articolul necesită corectarea unor aspecte esențiale de fond și de natură juridică. În primul rând, titlul atribuie în mod direct Consiliului Județean Ilfov presupusa faptă relatată, deși din conținutul materialului nu rezultă că instituția ar fi autorul sau participantul la activitatea descrisă.

O asemenea formulare poate crea în percepția publicului o confuzie între o autoritate publică și o persoană juridică distinctă, cu personalitate juridică proprie, ceea ce contravine exigențelor privind acuratețea și verificarea informațiilor de interes public.

Drept urmare, solicităm modificarea titlului articolului în concordanță cu realitatea factuală, înțelegându-se astfel că operatorul regional de apă și canalizare Apă-Canal Ilfov este responsabil pentru incidentul relatat în Articol și nu instituția Consiliului Județean Ilfov.

Articolul menționat conține formulări și asocieri de natură să inducă publicului ideea că instituția Consiliului Județean Ilfov ar fi implicată în mod direct în presupusa faptă de deversare prezentată, deși din chiar conținutul materialului rezultă că persoana care apare în imaginile video este un angajat al operatorului regional de apă și canalizare Apă-Canal Ilfov.

Considerăm că titlul articolului și modalitatea de prezentare a informațiilor creează o asociere directă între presupusul incident și Consiliul Județean Ilfov, afectând în mod nejustificat imaginea instituției, fără a exista elemente factuale care să susțină o implicare directă a acesteia.

Consiliul Județean Ilfov este o autoritate publică județeană distinctă din punct de vedere juridic de operatorul regional Apă-Canal Ilfov. Eventualele fapte săvârșite de angajați ai operatorului, în exercitarea atribuțiilor de serviciu, atrag răspunderea persoanelor implicate și a operatorului, în condițiile legii, iar nu răspunderea directă a Consiliului Județean Ilfov.

Consiliul Județean Ilfov susține aplicarea strictă a legislației privind protecția mediului și solicită clarificarea tuturor aspectelor semnalate, inclusiv identificarea persoanelor responsabile și aplicarea măsurilor legale care se impun, dacă se constată existența unor încălcări ale normelor de mediu.

În interesul unei informări corecte a publicului, apreciem că era necesară delimitarea clară între activitatea și răspunderea operatorului regional și atribuțiile Consiliului Județean Ilfov, astfel încât cititorii să nu fie induși în eroare cu privire la identitatea persoanei juridice responsabile pentru faptele prezentate.

Față de cele precizate, solicităm publicarea integrală a prezentului drept la replică, precum și corectarea titlului și a eventualelor formulări care atribuie sau sugerează, fără suport factual, implicarea directă a Consiliului Județean Ilfov în faptele relatate.

În măsura în care nu vă veți conforma solicitării adresate prin prezenta cerere și nu veți lua toate măsurile necesare pentru respectarea legislației enunțate, Județul Ilfov – Consiliul Județean își rezervă dreptul de a vă acționa în instanță, solicitând instanțelor de judecată repararea prejudiciului de imagine cauzat prin obligarea la plata inclusiv a unor daune morale, toate cheltuielile ocazionate de acest demers urmând să fie suportate integral de către dumneavoastră.

PRESEDINTE
Hubert Petru Stefan THUMIA

